

MARÍA ÁNGELES SOTÉS ELIZALDE
CARIDAD VELARDE QUEIPO DE LLANO
(Coordinadoras)

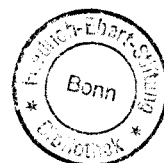
Posibilidades y barreras para el desarrollo de África Subsahariana

Cuestiones sociales, jurídicas y políticas

Autores

GASTON ASITAKI
ABRAHAM BENGALY
MARCO CASELLI
MACARENA ESEVERRI
HILDEGART GONZÁLEZ LUIS
FRANCESCO MARINI
JEAN PIERRE MPIANA TSHITENGE
PHILÉMON MUAMBA MUMBUNDA
CATHERINE ODIMBA KOMBE
MIGUEL SÁNCHEZ LASHERAS
MARÍA ÁNGELES SOTÉS ELIZALDE
CARIDAD VELARDE QUEIPO DE LLANO

THOMSON REUTERS
ARANZADI



Índice general

Página

Prólogo	13
CARIDAD VELARDE QUEIPO DE LLANO / MARÍA ÁNGELES SOTÉS ELIZALDE	

I

LES ASPECTS SOCIO JURIDIQUES DE LA MIGRATION EN AFRIQUE SUBSAHARIENNE: LE CAS DU MALI	21
--	----

ABRAHAM BENGALY

1. Compréhension du phénomène migratoire en Afrique	23
1.1. <i>La dimension historique des mouvements migratoires</i>	24
1.2. <i>La dimension socio-économique et culturelle de la migration africaine</i>	27
2. L'encadrement en matière de migration	30
2.1. <i>Les instruments juridiques internationaux et régionaux relatifs à la migration</i>	30
2.2. <i>La législation nationale en matière de migration</i>	33
3. Le dispositif politique et institutionnel de la migration	37
3.1. <i>Le dispositif institutionnel de gestion de la migration</i>	37
3.1.1. <i>Le dispositif étatique</i>	37
3.1.2. <i>Le dispositif communautaire/associatif</i>	38
3.2. <i>La politique migratoire du Mali</i>	39
4. L'impact de la migration sur le développement du Mali	39
4.1. <i>L'impact socio-économique de la migration</i>	40
4.2. <i>Le codéveloppement: enjeux et perspectives</i>	42
5. Conclusion	43
6. Bibliographie	45

II

CONSTRUCTIONS DE GENRE ET PARTICIPATION POLITIQUE DES FEMMES EN RDC 49

CATHERINE ODIMBA KOMBE

1. Introduction	49
2. La construction des rapports sociaux des sexes en RDC	51
2.1. <i>Trajectoire historique de la construction des rapports de genre</i>	51
2.2. <i>La construction étatique des rapports de genre</i>	61
2.2.1. La participation politique des femmes	61
2.2.2. Les femmes dans le code de la famille	62
2.2.3. Les femmes dans le Code pénal	64
3. État des lieux de la participation politique des femmes: cas des élections de 2006 et de 2011	64
3.1. <i>Participation des femmes aux élections de 2006 et de 2011</i>	64
3.2. <i>Obstacles à la participation politique des femmes en RDC</i>	69
3.2.1. Une «campagne électorale transactionnelle»	70
3.2.2. La faiblesse du marketing politique et l'accès limité aux médias	70
3.2.3. La faible représentation des femmes dans les partis politiques	71
3.2.4. L'absence d'une culture politique chez la plupart de femmes congolaises	71
3.2.5. L'augmentation de la charge de travail des femmes qui participent au processus électoral	72
3.2.6. L'absence de coordination entre les organisations féminines	72
3.2.7. L'hétérogénéité des conditions de vies des femmes congolaises	72
4. Conclusion	73

III

THE CONGOLESE DIASPORA AND ELECTIONS OF NOVEMBER 28TH, 2011: A COMMITMENT FOR THE CONSOLIDATION OF PEACE OR CHAOS?	75
--	----

PHILÉMON MUAMBA MUMBUNDA

1. Introduction	75
2. Consolidation of peace in DR Congo, myth or reality?	80
3. Which future for Congolese people?	82
4. Congolese diaspora and the November 28, 2011 elections	85
5. Political activism: the originality of Congolese diaspora	87
5.1. <i>Phone calls</i>	88
5.2. <i>The SMS</i>	89
5.3. <i>Diaspora demonstrations after the publication of results</i>	92
6. Diaspora for peace and stability in transportation and accommodations	93
6.1. <i>Diaspora and transport business</i>	93
6.2. <i>Diaspora and Housing</i>	94
7. Conclusion	95

IV

ENGAGEMENT DE L'ÉGLISE CATHOLIQUE POUR LA DÉMOCRATIE, LA PAIX ET LA STABILITÉ EN RDC. POSSIBILITÉS, CONTRAINTES ET PERSPECTIVES	97
--	----

JEAN PIERRE MPIANA TSHITENGE

1. Introduction	98
2. Contexte et permanence de la conflagration	101
2.1. <i>De la contestation politique à la confrontation armée</i>	101
2.2. <i>Le pouvoir et la fortune au bout du canon</i>	102
2.3. <i>Les élections pour quelle démocratie, paix et stabilité?</i>	104
3. L'Église dans les méandres de la crise congolaise	109
3.1. <i>Une longue tradition pour la promotion de la liberté et de la démocratie</i> ...	109
3.2. <i>L'Église et la transition vers les élections</i>	110

3.3.	<i>L'Eglise et les élections de 2006 et 2011</i>	113
3.3.1.	Encadrement de la participation citoyenne	113
3.3.2.	Accompagnement du processus électoral	114
3.3.3.	Eglise pour la vérité des urnes	115
3.3.4.	Eglise contre la rébellion, l'agression et la balkanisation du pays	117
4.	Possibilités et contraintes de l'engagement de l'Eglise pour la démocratie, la paix et la stabilité en RDC	118
4.1.	<i>Possibilités</i>	118
4.2.	<i>Contraintes</i>	119
5.	Conclusion: Pour l'amour du Congo, je ne me tairai point	121
6.	Bibliographie	122

V

LES MULTINATIONALES ET L'INSTABILITÉ DE LA RD CONGO	123
--	-----

GASTON ASITAKI

1.	Introduction	123
2.	Que sont les multinationales?	126
3.	L'action des multinationales en RDC	127
3.1.	<i>Les motivations des multinationales</i>	127
3.2.	<i>La complicité des congolais</i>	131
4.	Les conséquences de la déstabilisation	132
4.1.	<i>L'étendue des massacres</i>	132
4.2.	<i>Utilisation des enfants soldats</i>	134
5.	Conclusion	135

VI

SENEGAL: UN ESTUDIO SOBRE SU IMAGEN EN ESPAÑA	139
--	-----

MARÍA ÁNGELES SOTÉS ELIZALDE / HILDEGART GONZÁLEZ LUIS

1.	Introducción	139
2.	Senegal y la cooperación española al desarrollo	140

3. Análisis de la imagen de Senegal publicada en el Diario <i>El País</i>	144
3.1. <i>Revisión de la literatura</i>	144
3.2. <i>Objetivo, caso de estudio y metodología aplicada</i>	145
3.3. <i>Aspectos formales que definen cómo son las UP publicadas sobre Senegal</i> ...	147
3.4. <i>Aspectos de contenido que definen cómo es la imagen publicada de Senegal</i>	150
3.4.1. <i>Imagen positiva, favorable o normalizada</i>	151
3.4.2. <i>Imagen negativa, desfavorable o dramática</i>	154
4. Conclusiones	156
5. Referencias	157

VII

TRANSNATIONALISM, IMMIGRANT ASSOCIATIONS AND CO-DEVELOPMENT. EXPERIENCES OF GHANAIAN CITIZENS IN ITALY	163
---	-----

MARCO CASELLI / FRANCESCO MARINI

1. Introduction	163
2. The transnational perspective in the study of migrations	164
3. Some data on African and Ghanaian citizens in Italy	167
4. Immigrant associations as key actors in transnational practices and integration processes	170
5. Co-development: a bridge between here and there	173
6. Co-development in practice: Ghanaian associations in Italy (with brief reference to Ghanaian associations in the UK)	175
7. References	180

VIII

MIGRACIONES FORZOSAS Y HECHO RELIGIOSO EN EL ÁFRICA SUBSAHARIANA	185
---	-----

MIGUEL SÁNCHEZ LASHERAS

1. Introducción	185
2. Normativa internacional básica sobre el derecho de libertad religiosa y la protección de los refugiados	187
2.1. <i>En el ámbito de las Naciones Unidas</i>	187

	<u>Página</u>
2.2. <i>En el ámbito del continente africano</i>	190
3. Ejemplos recientes de movimientos migratorios en África debido a tensiones de naturaleza étnica, religiosa y/o política	191
3.1. <i>Malí</i>	192
3.2. <i>Nigeria</i>	194
3.3. <i>República Centroafricana</i>	198
4. Síntesis conclusiva	200

IX

DERECHO ESPAÑOL Y MOVIMIENTOS DE POBLACIÓN EN EL ÁFRICA SUBSAHARIANA. PERCEPCIÓN A AMBOS LADOS DEL MAR	203
---	-----

MACARENA ESEVERRI / CARIDAD VELARDE QUEIPO DE LLANO

1. Introducción	203
2. El Objetivo. Migraciones internas y externas	206
3. La cuestión de los visados. Primeras barreras para la emigración legal	210
4. La ruta por los países en tránsito	213
5. Una vez al otro lado de la frontera	218
6. A modo de conclusión	224